

Contrôle terminal

Conseil Département du

Formations : Licence de RUSSE

LEA

Conseil UFR du

ENSEIGNEMENTS					MODALITES DE CONTRÔLE									
					SESSION 1					SESSION 2				
Place UE	UE	EC TS	Vol H	Libellé UE	Nature épreuve: Ecrit et / ou Oral	Nombre d'épreuves	Types d'exercices	Langue	Durée épreuve	Part % note	Nature épreuve : Ecrit et/ ou Oral	Types exercices	Durée épreuve	Part % note
UE102	RULD102V	7	62,5	Enseignements fondamentaux Russe 1	Observation :						Observation :			
			25	Langue russe	Ecrit	1	Plusieurs exercices: compréhension auditive et écrite, traduction du français vers le russe.	ru/fr	1h	1/3	Devoir écrit remis en temps limité	1) Compréhension de l'écrit (répondre aux questions sur le texte) 2) Expression écrite : rédaction à partir d'un choix entre plusieurs sujets proposés	48h	1/3
	CK		25	GRAMMAIRE	Ecrit	1	Plusieurs questions de cours posées en français et exercices d'application.	ru/fr	1h	1/3	Ecrit	QCM	30mn	1/3
	Tatiana N		12,5	Phonétique	oral	1	Lecture en russe et explication des phénomènes phonétiques rencontrés.	ru/fr	10 min	1/3	oral sur ZOOM	Lecture en russe et explication des phénomènes phonétiques rencontrés	préparation 10 min+10 min	1/3
UE106	RULA106V	3	25	Renforcement russe 1	Observation :						Observation :			

	Tatiana N		25	Expression	Ecrit	1	Plusieurs exercices : grammaire, rédaction d'un texte et d'un dialogue	ru/fr	1h	100 %	Devoir Ecrit en temps limité	Plusieurs exercices : grammaire, rédaction d'un texte et d'un dialogue	1h + 30 min pour télécha rger et dépose r le devoir	100%
UE108	RULA108V	2	12,5	METHODOLOGIE DU RUSSE	Observation : la note du dossier (écrit + présentation à l'oral) correspond à 60 % (15 min de présentation), la note d'une question de cours, à 40 % (5 min de réponse)						Observation : la note du dossier (écrit + présentation à l'oral) correspond à 60 % (15 min de présentation), la note d'une question de cours, à 40 % (5 min de réponse)			
			12,5	Techniques d'application	Oral	1	présentation d'un dossier composé de 4 textes et d'une image + une question de cours préparation 20 min	fr	20 min	100 %	Oral sur Zoom	présentation d'un dossier composé de 4 textes et d'une image + une question de cours préparation 20 min	15 min	100%
L1 SEMESTRE 2														
UE202	RULD202V	10	75	Enseignements fondamentaux Russe 2	Observation						Observation :			
	Christel Kapps		12,5	Grammaire		1	non-évalué	ru/fr		1/4		non-évalué		
	Tatiana Nkitina		25	Expression	Devoir Ecrit remis en temps limité	1	Rédaction sur 2 sujets du cours	ru	48h	1/2	Devoir Ecrit remis en temps limité	Rédaction sur 2 sujets du cours	3h	1/4
	Irina Bill		25	Langue russe	Devoir écrit en temps limité	1	Plusieurs exercices: compréhension auditive et écrite, traduction du français vers le russe -	ru/fr	48h.	1/2	Ecrit	Plusieurs exercices : compréhension auditive et écrite, traduction	1h	1/4
	Anna Zaytseva		12,5	Espace et territoire	Ecrit	±	QCM (Questions de cours) NON EVALUE				Ecrit	Questions de cours	1h30	1/4
L2 SEMESTRE 3														
UE302	RULD302V	9	75	Langue et civilisation russes 3 (débutants)	Observation :						Observation :			

	Tatiana N		12,5	Langue russe (pratique)	Écrit	1	Plusieurs exercices: comp. auditive, écrite, traduction.	fr/ru	1h	1/6	Devoir écrit remis en temps limité	Plusieurs exercices : comp. auditive, écrite, rédaction.	1h + 30 min pour télécharger et déposer le devoir	1/6	
	Dany		12,5	Langue russe (exercices)	Ecrit	1	Exercices de grammaire	fr/ru	1h.	1/6	Ecrit	Exercices de grammaire	48 h.	1/6	
			12,5	Langue des médias	Ecrit	1	Compréhension auditive, écrite, rédaction, explication de mots ou sigles	fr/ru	1h30	1/6	Devoir écrit remis en temps limité	Devoir d'application du cours	48 h.	1/6	
	Dany		12,5	Histoire	Ecrit	1	Question de cours	fr	1h30	1/6	Ecrit	Dissertation	24h. x7 = 7 jours entiers	1/6	
			12,5	Grammaire	Ecrit	1	Exercices d'application liés aux sujets abordés lors du cours	fr/ru	1h	1/6	Devoir écrit remis en temps limité	Exercices d'application liés aux sujets abordés lors du cours	1h	1/6	
	Tatiana N		12,5	Expression orale	Oral	1	Lecture d'un texte+10 min de monologue	ru	15min	1/6	Oral sur Zoom	Lecture d'un texte+10 min de monologue	15min	1/6	
L2 SEMESTRE 4															
UE402	RULD402V	9	75	Langue et civilisation russes 4	Observation :						Observation :				
	Vladimir Beliakov		12,5	Thème	Devoir écrit remis en temps limité	1	Traduction de phrases du français vers le russe	fr/ru	3 jours	1/5	Devoir écrit remis en temps limité	Traduction de phrases du français vers le russe	1h	1/5	
	Dany Savelli		12,5	Traduction économique version	Devoir écrit en tps limité	1	Traduction d'un texte économique avec commentaires grammaticaux	fr/ru	3 jours	1/5	Ecrit	Traduction d'un texte économique avec commentaires grammaticaux	72h	1/5	

	Evguénia Kulakova		12,5	Conversation	Oral	1	Monologue de 5 min enregistré en vidéo	ru	48 h	1/5	Devoir oral remis en temps limité	Présentation d'un sujet étudié de 5 min	1h pour déposer le devoir	1/5
	Antonina Bourbier		12,5	Langue des médias	Devoir écrit remis en temps limité	1	Devoir d'application du cours	fr/ru	48 h.	1/5	Devoir écrit remis en temps limité	Devoir d'application du cours	48 h.	1/5
	Vladimir Beliakov		12,5	Grammaire	Devoir écrit en temps limité	1	Exercices d'application liés aux sujets abordés dans le cours	fr/ru	1h	1/5	Devoir écrit remis en temps limité	Exercices d'application liés aux sujets abordés lors du cours	1h	1/5
	Dany Savelli		12,5	Histoire			Non évalué	fr		0	Ecrit	Non évalué		
L3 SEMESTRE 5														
UE502	RULA502V	8	75	Langue et civilisation russes 5	Observations : Les étudiants doivent se munir de leurs identifiants ENT pour accéder au logiciel en Traduction en cabines.					Observations : Les étudiants doivent se munir de leurs identifiants ENT pour accéder au logiciel en Traduction en cabines.				
			25	Traduction économique (thème ou version)	Ecrit	1	Thème ou version: texte économique d'environ 200 mots pour le thème, 250 pour la version	fr/ru	2h	1/5	Ecrit : Traduction commentée	Thème ou version (texte économique d'environ 200 à 250 mots) accompagnés d'un commentaire lexical, grammatical et syntaxique 100%	48h	1/5
	CK		12,5	Traduction en cabine	Ecrit	1	Traduction à partir d'un texte enregistré	fr/ru	1h30	1/5	Ecrit	Traduction à partir d'un texte enregistré	1h00	1/5
			12,5	Lecture de la presse	Oral	1	Compte-rendu en russe d'un article de presse + dialogue avec le professeur	ru	15 min	1/5	Devoir oral remis en temps limité	Compte-rendu en russe d'un article de presse préenregistré en vidéo - la durée est de 5 min	1h pour déposer le devoir	1/5
			12,5	Grammaire	Ecrit	1	Exercices d'application liés aux	fr/ru	1h	1/5	Devoir	Exercices	1h	1/5

							sujets abordés lors du cours				r écrit remis en temps limité	d'application liés aux sujets abordés lors du cours		
			12,5	Conversation	Oral	1	Présentation d'un sujet étudié + 5 min de dialogue avec le professeur - préparation 5 min	ru	10 min	1/5	Devoir oral remis en temps limité	Présentation d'un sujet étudié de 5 min	1h pour déposer le devoir	1/5
L3 SEMESTRE 6														
UE602	RULA602 V	7	60	Langue et civilisation russes 6	Observation : Les étudiants doivent se munir de leurs identifiants ENT pour accéder au logiciel en Traduction en cabines.					Observation : Les étudiants doivent se munir de leurs identifiants ENT pour accéder au logiciel en Traduction en cabines.				
	A.Zaytseva		25	Traduction économique	Devoir écrit remis en temps limité	1	Traduction du français vers le russe accompagnée d'un commentaire grammatical	fr/ru	3 jours	1/3	Ecrit	Thème ou version : texte économique d'environ 200 à 250 mots	2h	1/3
	V. Beliakov		12,5	Grammaire	Devoir écrit en temps limité	1	Exercices d'application liés aux sujets abordés dans le cours	fr/ru	1h	1/3	Devoir écrit remis en temps limité	Exercices d'application liés aux sujets abordés lors du cours	1h	1/3
	C. Kapps		10	Traduction en cabines	Ecrit	0	Non évalué	fr/ru				Non évalué		
	Evguénia Kulakova		12,5	Conversation	Oral	1	Monologue de 5 min enregistré en vidéo	ru	48 h	1/3	Devoir oral remis en temps limité	Présentation d'un sujet étudié de 5 min	1h pour déposer le devoir	1/3

Formations : Licence de RUSSE LEA

MODALITES DE CONTRÔLE DES CONNAISSANCES 2019-2020

Contrôle terminal

Le Directeur du Département